

**SAJÓSZENTPÉTER VÁROSI LENGYEL NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT**  
**Képviselő-testületének**

- a.) jegyzőkönyve,  
b.) határozatai: 1., 2., 3.

**J E G Y Z Ő K Ö N Y V**

**Készült:** Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2024. január 26-án megtartott munkaterv szerinti nyílt üléséről.

Helye: Sajószentpéteri Polgármesteri Hivatal 3770 Sajószentpéter, Kálvin tér 4. szám alatt.

Ülés kezdete: 11.30 óra.

**Jelen vannak:**

Rémiás István	elnök
Bendzsák László	elnökhelyettes
Fedor Péterné	képviselő-testületi tag

Szentiványi Enikő            ügyintéző, Dr. Guláné Bacsó Krisztina jegyző megbízottja

**Rémiás István elnök** köszönti a megjelent testületi tagokat, a Sajószentpéteri Polgármesteri Hivatal ügyintézőjét. Az elnök megállapítja, hogy a mai napra összehívott ülésen jelen lévő képviselők száma 3 fő, a testület határozatképes, az ülést megnyitja.

Rémiás István elnök javaslatot tesz a nyílt ülés napirendjére, valamint a jegyzőkönyv-hitelesítő személyére Fedor Péterné képviselő-testületi tag megnevezésével.

Az elnök tájékoztatója és javaslata alapján a testületi tagok a nyílt ülés napirendjét, valamint a testület tagjai közül Fedor Péterné jegyzőkönyv-hitelesítőként történő kijelölését nyílt szavazással 3 igen szavazattal elfogadják.

**Az ülés napirendje:**

1. Előterjesztés a Sajószentpéteri Kossuth Lajos Általános Iskola és Tagiskolái beiskolázási körzeteinek véleményezésére
2. Előterjesztés Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi programtervének elfogadására
3. Beszámoló a „Lengyel Nap 2023. Sajószentpéter” hagyományörző lengyel nyelvi, hitéleti, kulturális és gasztronómiai program megvalósításáról

1. **Napirendi pont: Előterjesztés a Sajószentpéteri Kossuth Lajos Általános Iskola és Tagiskolái beiskolázási körzeteinek véleményezésére**

**Rémiás István elnök** a napirendi ponthoz az alábbi előterjesztéssel él:

**Tisztelt Testület!**

A napirendi pont tárgyalását a Kazincbarcikai Tankerületi Központ megkeresése indokolja, figyelemmel a helyi lengyel közösség érdekvédelmére.

A kiadott előterjesztéshez kiegészítéssel nem élek, kérem a határozati javaslat elfogadását.

A testület tagjai megtárgyalják az elnök előterjesztését és határozati javaslatát.

A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
1/2024. (I. 26.) határozata**

**a Sajószentpéteri Kossuth Lajos Általános Iskola és Tagiskolái beiskolázási körzeteinek véleményezéséről**

Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megtárgyalta és az alábbi döntést hozta:

A képviselő-testület a Sajószentpéteri Kossuth Lajos Általános Iskola és Tagiskolái beiskolázási körzeteinek módosítására nem él javaslattal.

Felelős: elnök

Határidő: 2024. február 15.

**2. Napirendi pont: Előterjesztés Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi programtervének elfogadására**

**Rémiás István elnök** a napirendi ponthoz az alábbi előterjesztéssel él:

**Tisztelt Testület!**

A napirendi pont tárgyalása a települési lengyel nemzetiségi önkormányzat 2024. évre vállalt feladatainak, programjainak tervezése miatt indokolt.

A kiadott előterjesztéshez kiegészítéssel nem élek, kérem a határozati javaslat elfogadását.

A testület tagjai megtárgyalják az elnök előterjesztését és határozati javaslatát. A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
2/2024. (I. 26.) határozata**

**Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat  
2024. évi programtervének elfogadásáról**

Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztést megtárgyalta és az alábbi döntést hozta:

1. A képviselő-testület a határozat 1. melléklete szerint jóváhagyja a Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évben tervezett programjainak listáját a tervezett kiadások és a tervezett források megjelölésével.
2. A képviselő-testület a határozat 2. melléklete szerint jóváhagyja a 2024. évben tervezett programok tervezett kiadásainak összegét kiadási nemenként a tervezett bevételek szerinti megjelöléssel.
3. A képviselő-testület felhívja az elnököt, hogy a 2024. évi programtervnek megfelelően készítse elő testületi jóváhagyásra az éves költségvetés előirányzatainak meghatározásáról szóló határozat tervezetét.

Felelős: elnök

Határidő: folyamatos

**3. Napirendi pont: Beszámoló a „Lengyel Nap 2023. Sajószentpéter” hagyományörző lengyel nyelvi, hitéleti, kulturális és gasztronómiai program megvalósításáról**

Rémiás István elnök a napirendi ponthoz az alábbi előterjesztéssel él:

**Tisztelt Testület!**

Köszönöm a Testületi Tagok munkáját, a 2023. december 15-i hagyományos lengyel nyelvi, kulturális, hitéleti és gasztronómiai Lengyel Nap 2023. programunk ismét elérte célját. Közösségünk tagjai megélhették az együttlét örömeit; kedves, maradandó élményekkel tértünk haza.

A kiadott előterjesztéshez kiegészítéssel nem élek, kérem a határozati javaslat elfogadását.

A testület tagjai megtárgyalják az elnök előterjesztését és határozati javaslatát. A testület tagjai nem élnek módosító javaslattal.

Az elnök a javaslatot szavazásra terjeszti elő.

**Határozathozatal:**

A testületi tagok nyílt szavazással 3 igen szavazattal az alábbi döntést hozták:

**Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
3/2024. (I. 26.) határozata  
a „Lengyel Nap 2023. Sajószentpéter” hagyományörző lengyel nyelvi, hitéleti, kulturális és gasztronómiai  
program megvalósításáról szóló beszámoló elfogadásáról**

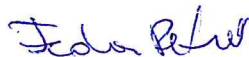
Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a tárgyi előterjesztést megtárgyalta és az alábbi döntést hozta:

1. A képviselő-testület elfogadja a NKUL-KP-1-2023/1-000205 azonosító szám szerinti pályázat keretében 2023. december 15. napján a Szent István király Nagytemplom (Sajószentpéter, Kossuth Lajos út 22.) és a Rendezvények Háza (Sajószentpéter, Hunyadi utca 11.) helyszínen megvalósított „Lengyel Nap 2023. Sajószentpéter” programról szóló elnöki beszámolót.
2. A képviselő-testület elfogadja a 2023. december 15-i hagyományörző lengyel nyelvi, hitéleti, kulturális és gasztronómiai program megvalósításával kapcsolatos költségek éves költségvetés működési kiadási előirányzatain a pályázati és a feladatalapú támogatás terhére történt elszámolását.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Egyéb kérdés, több megvitatandó napirend nem merül fel. Az elnök megköszöni a testületi tagok részvételét és 12.00 órakor a nyílt ülést berekeszti.

  
Fedor Péterné  
jegyzőkönyv-hitelesítő



  
Rémiás István  
elnök

Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Onkormányzat		"2/2024. (I. 26.) határozat I. melléklete"					
	A 2024. évi programterv, vállalt feladatok:	Tervezett kiadások megnevezése	Tervezett kiadások fedezetének biztosítása				
			2024. évi Működési támogatás	2023. évi Feladatalapú támogatás	2024. évi Feladatalapú támogatás	BGAZRT. 2024. évi támogatása	egyéb
1.	Lengyel-Magyar Barátság Napja 2024. program megvalósítása március 31. határidőig.	személyszállítás, kiküldetés	X	X			
2.	Lengyelországi I. félévi lengyel közösségi programok megvalósítása 2024. június 30. időpontig.	személyszállítás, kiküldetés, szállás biztosítása, valuta váltás, árfolyamvesztés	X	X			
3.	Szent László Nap 2024. program megvalósítása június hónapban.	személyszállítás, kiküldetés	X	X			
4.	Részvétel a Derenki Búcsú 2024. program megvalósításában (karbantartás, tereprendezés, stb.), a helyi lengyel közösség tagjainak 2024.07.28-án történő részvételéhez személyszállítás megszervezése.	személyszállítás, kiküldetés, igazgatási szolgáltatási díj, karbantartási anyag, virág, koszorú, oltárdísz, ásványvíz, szállásköltség, rendezvény egészségügyi biztosítása	X	X	X		X
5.	A helyi lengyel közösség hitéletét támogató Mátraverebély-Szentkút augusztusi program megvalósítása.	személyszállítás	X	X			
6.	Kapcsolatépítést és a hitéletet támogató lengyel nemzetiségi program megvalósítása 2024. augusztus 31. időpontig.	személyszállítás, kiküldetés,	X	X	X		
7.	Hitéleti program megvalósítása Magyarországon élő lengyel közösségek lengyel emlékhelyeinél 2024. október 31. időpontig.	kiküldetés, virág, koszorú, mécses	X	X	X		
8.	Hitéleti program megvalósítása 2024. szeptember 30. határidőig	személyszállítás, kiküldetés	X	X	X		
9.	Bialka Tatrzanska-i hagyományos anyaországi búcsú rendezvényen való részvétel biztosítása 2024. október 27-29. közötti időszakban 50 fő részére.	személyszállítás, szállás biztosítása, programmal kapcsolatos belépők, árfolyamvesztés, valutaváltás	X	X	X	X	
10.	"Sajószentpéteri Lengyel Nap 2024. " program megvalósítása 100 fő részvételével . A 2024. évi hagyományos hitéleti, kulturális, gasztronómiai program 2024. december hónapban.	éttermi szolgáltatás igénybevétele, egyszerhasználatos eszközök beszerzése, kísértékű összetartozást szimbolizáló tárgyak beszerzése, szállásköltség, meghívók, fellépők díja számla ellenében, reprezentáció, kiadvány vásárlás	X	X	X	X	
11.	A helyi lengyel közösség kulturális autonómiájával összefüggő feladatok ellátása.	irodaszer, toner, kiküldetés, étkezés, terembérlés	X				
12.	A lengyel nyelvi emlékeket, kulturális értékeket, a helyi lengyel közösség történetét, hagyományait közvetítő programok megvalósítása.	kiküldetés, irodaszer, toner, eszközbeszerzés, terembérlés, étkezés	X	X	X		
13.	A lengyel nyelv használatát támogató programok megvalósítása.	lengyel nyelvű kiadványok és könyvek vásárlása, személyszállítás, kiküldetés	X		X		
14.	A helyi lengyel közösség történetét-, nyelvi emlékeit feltáró és a tovább örökítését szolgáló kutatások folytatásának támogatása.	kiküldetés, eszközbeszerzés	X		X		
15.	A derenki és a sajószentpéteri lengyel emlékhelyek gondozása, karbantartása. A lengyel ősök tiszteletére megemlékezések szervezése.	karbantartási anyagok, virág, kiküldetés	X				
16.	Koszorúzás, gyertyagyújtás a lengyel és magyar állami ünnepeken, továbbá a helyi lengyelség történetéhez kapcsolódó emléknapokon, valamint a katolikus egyházi ünnepeken.	kiküldetés, virág, koszorú, mécses	X				
17.	A lengyel nemzetiségi léttel kapcsolatos feladatok ellátása érdekében együttműködés a települési, területi és országos szervezetekkel.	kiküldetés	X	X	X		
18.	A Derenk Öröksége Egyesületben a tagsági jogviszonnyal járó feladatok ellátása, az éves tagdíj megfizetése.	tagdíj	X				
Sajószentpéter, 2024. január 26.							

Sajószentpéter Városi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat lengyel programok tervezett költségei 2024		"2/2024. (I. 26.) határozat 2. melléklete"						
		összesenből (Ft)						
		520 000	665 152	1 500 000	900 000	171 599	3 756 751	
	összesen (Ft)	2024. évi MŰK Támogatás terhére	2023. évi FEL támogatás terhére	a tervezett 2024 évi FEL támogatás terhére	2024. évi KUL Pályázat BGZRT.	egyéb bev. terhére		
1.	<b>Személyi kiadás összesen</b>	<b>236 220</b>	-	-	-	236 220	-	
	reprezentáció (nyári programokon ásványvíz) sütemény							
2.	pályázati program	236 220		-		236 220	236 220	
3.	megbízási díj	-					-	
4.	tiszteletdíj	-					-	
5.	<b>Járulék, adó összesen</b>	<b>99 120</b>	-	-	99 120	-	-	
6.	SZJA	53 100	-	-	53 100		53 100	
7.	SZOCHÓ	46 020	-	-	46 020		46 020	
8.	<b>Dologi kiadás összesen</b>	<b>3 371 411</b>	<b>470 000</b>	<b>665 152</b>	<b>1 400 880</b>	<b>663 780</b>	<b>171 599</b>	
9.	bankköltség , valuta váltás, árfolyam veszteség	112 000	112 000				112 000	
10.	igazgatási szolgáltatási díjak, hatósági eljárások díjai, közjegyzői díj, tagdíj Derenk Öröksége Egyesület	40 000	-	40 000			40 000	
11.	eü. mozgóórség, rendezvény biztosítás mentőszolgálat díja, program megvalósításához szolgáltatás igénybevétele	70 000	-	70 000			70 000	
12.	kegyeleti megemlékezések, emlékhelyeknél rendezvények virág, koszorú, sírdísz, oltárdísz	75 000	35 000	40 000			75 000	
13.	emlékhelyek karbantartása, szabadtéri rendezvények terprendezése-kijelölése-útbaigazítás eszközei	40 000	40 000				40 000	
14.	programok járvány elleni védő eszközök	-		-			-	
15.	irodaszer, nyomtatvány, toner	50 000	50 000	-			50 000	
16.	gasztronómiai bemutatók éttermi szolgáltatás igénybevétele	100 880		100 880		-	100 880	
19.	személyszállítás	1 217 152	100 000	217 152	600 000	300 000	1 217 152	
21.	kiküldetés	504 599	133 000	200 000			504 599	
23.	Lengyelországi szállásköltségek	900 000		-	600 000	300 000	900 000	
24.	programokon belépők költségei	-		-		-	-	
25.	szállásköltség, terembérlés Mo-on	100 000		100 000		-	100 000	
26.	lengyel nyelvűkiadványok, könyvek vásárlása	-				-	-	
27.	egyéb (pld. Repi ÁFA-ja, stb.)	161 780		98 000		63 780	161 780	
28.	<b>Beruházás kiadása összesen</b>	<b>50 000</b>	<b>50 000</b>	-	-	-	-	
29.	eszközbeszerzés	50 000	50 000	-			50 000	
30.	egyéb						-	
31.	<b>mindösszesen</b>	<b>3 756 751</b>	<b>520 000</b>	<b>665 152</b>	<b>1 500 000</b>	<b>900 000</b>	<b>171 599</b>	
	Sajószentpéter, 2024. január 26.							